

Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau
Bromberger Tageblatt

Bezugspreis: In Bromberg mit Bestellgeld vierteljährlich 14,00 Rl., monatlich 4,80 Rl. In den Ausgabestellen monatlich 4,50 Rl. Bei Postbezug vierteljährlich 16,16 Rl., monatlich 5,39 Rl. Unter Streifenband in Polen monatlich 8 Rl., Danzig 8 Gld. Deutschland 2,50 R.-M. — Einzelnummer 25 Gr., Dienstags- und Sonntags-Nummer 30 Gr. Bei höherer Gewalt (Betriebsstörung usw.) hat der Bezugsnehmer keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Fernruf Nr. 594 und 595.

Anzeigenpreis: Die einpaltige Millimeterzeile 15 Groschen, die einmalige Reklamezeile 125 Groschen, Danzig 10 bis 30 Dg. Bei Deutschland 10 bzw. 70 Goldpf., übriges Ausland 100%, Aufschlag. — Bei Blattvorschrift und schwierigem Satz 50%, Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 Groschen. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. Postkonten: Posen 202157, Danzig 2528, Stettin 1847.

Nr. 88.

Bromberg, Dienstag den 15. April 1930.

34. Jahrg.

Völliges Versagen der Belastungszeugen im Deutschtumsbund-Prozess.

Schluß der Angeklagtenvernehmung. — Beginn der Zeugenvernehmung.

Nach der Vernehmung des Angeklagten Dr. Scholz am Sonnabend folgte die Vernehmung des Angeklagten Schmidt = Graudenz, des ehemaligen Geschäftsführers des Bezirkes Pommern = Süd. Der Angeklagte macht in sehr sachlicher Weise Angaben über sein

Rundschreiben betr. die amulierten Anstifter.

In diesem Rundschreiben hat er den Anstiftern mitgeteilt, daß sie berechtigt seien, über ihr eigenes Inventar zu verfügen und hat ihnen empfohlen, es zu verringern, da die Nachfolger gewöhnlich finanziell nicht in der Lage waren, es zu übernehmen. Der Angeklagte unterstreicht, daß ihm aus seinem Verhalten kein Vorwurf gemacht werden könne, da er nur das mitgeteilt habe, was das Urząd Ziemi (Landamt) selbst bekanntgegeben hat. Die Frage des Vorsitzenden, ob ihm derartige Fälle bekannt waren, wo Anstifter auf Veranlassung dieses Landamtes ihre Besitzung verlassen mußten und das Inventar mitnehmen konnten, beantwortet der Angeklagte bejahend und kann auch einige solcher Anstifter namhaft machen. Zu den

Anweisungen über die Optionserklärungen an die Stellungspflichtigen

Im Jahre 1920 erklärt Herr Schmidt, daß seine Richtlinien, die er den Stellungspflichtigen erteilt habe, aus amtlicher polnischer Quelle stammten, nämlich von dem Oberst des Generalkommandos in Graudenz, Saks. Betreffs der Kriegsmedailien erklärt Herr Schmidt, eine Aufforderung erhalten zu haben, in der verlangt wurde, diejenigen Personen festzustellen, die eine solche Medaille künstlich erwerben wollten. Da aber der Vorsitzende der Bezirksvereinigung, Rechtsanwalt Partikel, sich dagegen ausgesprochen hat, habe er nichts weiter in dieser Angelegenheit unternommen, keine einzige solcher Münzen gesehen und auch keine Rundschreiben in dieser Angelegenheit verfaßt. Über das Verhältnis zu den Konsulaten befragt, erklärt der Angeklagte, daß er die Ausgewiesenen an das Konsulat verwiesen habe. Die Geschäftsstelle habe auch die Angelegenheiten erledigt, jedoch nur in der Weise, daß man — ähnlich wie Reisebureau — die Fragebogen ausfüllte und sie durch den Boten zu der Poststelle bzw. dem Konsulat in Thorn bringen ließ. Diese Boten hatten auch gelegentlich Briefschaften, die nicht eilig waren, an die Geschäftsstellen mitzunehmen. Da sie als

Kuriere

bezeichnet wurden, haben sie den Argwohn der Behörden erweckt, sie waren aber im Grunde nichts anderes als Boten. Für die Erledigung der Wismungsfrage wurde eine kleine Zuschlagsgebühr zu den üblichen Postgebühren erhoben. In einem Rundschreiben, das der Angeklagte im Auftrage eines damaligen Vorgesetzten herausgegeben hat, wies er auf die Möglichkeit der Unterbrechung einer postalischen Verbindung hin, einer Tatsache, die sich damals sehr oft ereignete. Den Geschäftsstellen lag natürlich daran, die Verbindung mit den Ortsgruppen aufrecht zu erhalten. Aus diesem Grunde wurde den Vertrauensleuten angegeben, wohin sie ihre Post zu schaffen hatten, die dann nach der Geschäftsstelle weitergeleitet wurde.

Der Angeklagte hat, um den Vertrauensleuten die Art und Weise der Postbeförderung zu veranschaulichen, eine kleine Skizze auf die Rückseite des Flugblattes gezeichnet und dort mit Pfeilen die Punkte Puhig, Zempelburg und Graudenz verbunden. Diese kleine Karte scheint den Staatsanwalt und das Gericht besonders zu interessieren. Der eine der Richter stellte die Frage, warum nicht auch eine Verbindung nach Bromberg, sondern alle gerade nach dem Norden hin gerichtet sind. Das erklärt der Angeklagte damit, daß diese Skizze nur für die Vertrauensleute seines Bezirkes bestimmt war, der sich von Graudenz nach Norden hin erstreckte. Im übrigen kann der Angeklagte darauf hinweisen, daß seinerzeit eine solche Skizze den Militärbehörden in die Hände gefallen sei, die darauf eine Hausdurchsuchung veranlaßt habe. Die Hausdurchsuchung wie auch die anschließende Vernehmung durch Offiziere des Generalkommandos Graudenz hatte zum Ergebnis, daß die Militärbehörde das Verfahren eingestellt hat, weil sie sich davon überzeugte, daß die kleine Skizze keinen staatsfeindlichen Charakter hat.

Es folgt nun die Vernehmung von Fräulein Seiler aus Schubin. Auch diese Angeklagte ist verdächtig, die bekannten Puffhäuser = Gedenkmünzen verteilt zu haben und damit eine

Liste der Wehrfähigen hergestellt

zu haben. Fräulein Seiler sagt aus, daß sie, wie die anderen Geschäftsstellen, das bekannte Rundschreiben in dieser Sache erhalten habe, aber nur in einer Unterredung einmal einem Herrn aus Labischin gegenüber von diesen Deutschtumszeugen gesprochen habe. Der Betreffende hat dann unter

einigen Bekannten geworben und gegen 40 solcher Deutschtumszeugen angefordert. Sie habe die Bestellung weitergeleitet, desgleichen die Münzen dann an den betreffenden Herrn aus Labischin. Betreffs der Frage des beisitzenden Richters über den Militärrang des Herrn aus Labischin wird mitgeteilt, daß er zwar kurze Zeit beim Militär gewesen sei, aber nachher in einem untergeordneten Rang entlassen wurde.

Der Angeklagte Dobbermann wird zunächst ebenfalls über die allgemeine Organisation des Bundes befragt. Er unterrichtet, daß er im Jahre 1923 in dem von ihm herausgegebenen Kalender „Deutscher Heimatbote in Polen“ die Gesamtorganisation des Bundes geschildert habe, woraus hervorgehe, daß dieser keinen geheimen Charakter trug. Was die im Jahre 1922 gesammelten

Schulstatistiken

betreffe, so erklärt der Angeklagte, daß er das Material für seine Tätigkeit als Leiter der Schulabteilung des Deutschtumsbundes sowie für seine privaten Zwecke, nämlich für seine schriftstellerische Tätigkeit brauchte. In seiner Position als Leiter der Schulabteilung hätte er die Pflicht gehabt, den Stand der Schulen und der deutschen Schüler zu kennen, um zu wissen, welche Schule eventuell aufgelöst werden würde. Solches traf nämlich ein, wenn eine Schule nicht die vorgeschriebene Zahl von 40 Schülern hatte. Um den Kindern die Schule zu erhalten, mußte etwas getan werden, das ein Sinken dieser Ziffern verhinderte. Er habe dann die Gemeinden angeregt, sich Arbeiterfamilien zu verschaffen, die eine große Kinderzahl hatten, um den Bestand der Schule zu sichern. Zu seinen Feststellungen hat der Angeklagte Fragebogen verfaßt, die jedoch nur an die Vertrauensleute gingen und nicht an die Lehrer. Er habe also nicht Lehrer zur Verletzung des Amtsgeheimnisses veranlaßt, wie das die Anklageschrift von ihm behauptet, auch komme damit der Anklagepunkt in Fortfall, in dem gesagt wird, er habe den Lehrern für die erteilten Auskünfte Geld angeboten. Von einer ungesetzlichen Verhinderung der Regierungsmaßnahmen könne keine Rede sein, da es sich ja immer nur um Schulen handelte, die erst in Gefahr standen, aufgelöst zu werden, mit denen sich also noch gar kein Regierungserlaß beschäftigt hat. Schließlich betont der Angeklagte Dobbermann, daß auch eine Verletzung des Amtsgeheimnisses nicht erfolgt sei, denn wenn die Fragen in den betreffenden Fragebogen durch Lehrer ausgefüllt worden wären, so hätten diese ja nur mitgeteilt, was jedes Kind im Dorf wußte, nämlich wieviel Kinder in der Schule seien, wieviel Lehrkräfte und wie die Schule heiße.

Den Schluß bei der Angeklagtenvernehmung bilden die Angeklagten Arent und Winkelhausen, die sich den Ausführungen von Studienrat Heideck über die allgemeine Organisation des Bundes anschließen.

Die Zeugenvernehmung.

Am Sonnabend in der Nachmittagsverhandlung um 5 Uhr wurde mit der Vernehmung der Zeugen begonnen. Als erster Zeuge wurde der Lehrer Karl Auch in Siemno, Kr. Bromberg, vernommen. Er schilderte eingehend

zwei Ueberfälle,

die von maskierten bewaffneten Männern im Herbst des Jahres 1929 auf ihn begangen wurden. Dabei raubte man ihm einen elektrischen Zähler. Der Zeuge konnte keinerlei Verdacht äußern und behauptete, mit allen Menschen stets in bestem Einvernehmen gelebt zu haben. Einer der Räuber hat nur einmal die Worte geküßert: „Hier ist Kassa!“ (übrigens eine typisch polnische Sprechweise, D. R.) Auf die Frage des Gerichtsvorsitzenden bejahte er, daß im Sommer des vorigen Jahres ein Mann bei ihm gewesen sei, der sich als Lehrer Buchholz vorstellte und um eine Statistik der Schulkinder bat. Der Zeuge hätte ihm jedoch diese Bitte abgelehnt. Auf die Frage des Vorsitzenden, ob er diesen Besuch des Lehrers Buchholz mit den bewaffneten Ueberfällen in irgend einen Zusammenhang bringe, verneinte der Zeuge, er hätte keinerlei Verdacht und auch keine Ahnung, wer die Räuber gewesen seien. Kurz nach dem letzten Ueberfall hatte er sofort den deutschen Rittergutsbesitzer von Born-Jallos benachrichtigt, der ihm sofort polizeiliche Hilfe zugesichert hatte. Rechtsanwalt Grzegorzewski stellte dem Zeugen die ironische Frage, ob er irgend einen der Angeklagten im Verdacht hätte, an dem Ueberfall teilgenommen zu haben, was der Zeuge verneinte, da er alle Angeklagten in seinem Leben zum erstenmal sehe. Der Verteidiger fragte dann noch, ob die Räuber der Ansicht gewesen sein könnten, daß in dem elektrischen Zähler eine Statistik der Schulkinder enthalten gewesen sei, was der Zeuge ebenfalls verneinte.

Allen im Gerichtssaal Anwesenden, außer vielleicht dem Gerichtshof selbst, blieb der tiefere Sinn dieser Vernehmung

verschlossen. Niemand konnte sich denken, aus welchem Grunde ein Raubüberfall im Jahre 1929, also sechs Jahre nach Schließung des Deutschtumsbundes, in einem Prozeß zur Sprache gebracht wurde, mit dem er offensichtlich in gar keinem Zusammenhang steht und dessen der Anklage zugrunde liegende Delikte nur in den Jahren 1920 bis 1923 liegen.

Der nächste Zeuge, der vernommen wurde, war der Schulinспекtor Baczak aus Kuskowki, dessen Amtsbezirk der nördliche Teil des Kreises Inowroclaw ist. Dieser Zeuge sagte aus, daß er bei einer Schulrevision im Jahre 1924 auf dem Katheder eines Lehrers einen Fragebogen gefunden hätte in deutscher Sprache, auf dem Fragen über die Anzahl der evangelischen und katholischen sowie polnischen und deutschen Kinder und die Größe des zur Schule gehörenden Areals gestellt waren. Auf Befragen hatte der Lehrer ihm mitgeteilt, daß er den Fragebogen von dem evangelischen Pastor Kuch aus Groß-Neudorf erhalten habe. Beantwortet hat der Lehrer ihn auf die Vorstellungen des Schulinспекtors nicht. Weiteres in dieser Angelegenheit weiß der Zeuge nicht anzufügen, behauptet nur, daß schon zu deutscher Zeit die Beantwortung solcher Fragen verboten gewesen sei. Dazu gehört der Angeklagte Dobbermann, ihm wäre von einem solchen Verbot nichts bekannt, obwohl er auch zu deutscher Zeit lange Jahre Lehrer gewesen ist. Er hätte früher Fragen, wie sie auf dem Fragebogen gestellt wurden, selbstverständlich beantwortet, ohne darin eine Verletzung des Dienstgeheimnisses zu sehen. Von einer Verfügung der Polnischen Regierung, daß solche Angaben nicht gemacht werden dürfen, sei ihm nichts bekannt. Auf die Frage des Verteidigers Rechtsanwalt Spitzer an den Zeugen, wann eine solche Verfügung der Polnischen Regierung erlassen worden sei, kann dieser keine genaue Auskunft geben. Bezüglich der

Einschulung von deutschen Kindern

eines Dorfes in die Schule eines anderen Dorfes sagt der Zeuge Kuskowki aus, dies sei auf die Weise geschehen, daß die Kinder bei Verwandten oder guten Bekannten in Pension gegeben wurden. Auf diese Weise konnte verhältnismäßig die für die Aufrechterhaltung einer deutschen Schule erforderliche Kinderzahl erreicht werden. Verteidiger Rechtsanwalt Smarowski fragt den Zeugen, was denn mit solchen Kindern geschehen sei. Dieser antwortet, daß man sie in der Schule belassen habe, da vom Standpunkt der Schulbehörden aus hier kein Grund zum Einschreiten vorlag. Es war also auch mit der Einweisung von Gastkindern nichts Staatsgefährliches geschehen!

Grotesk gestaltet sich die Vernehmung des Zeugen Anton Kaczmarek, Oberwachmeister bei der Polizei. Auf die Frage des Gerichtsvorsitzenden, was er vom Deutschtumsbunde wüßte, gibt der Zeuge eine völlig

konfuse Darstellung.

dieser Organisation, die in der Behauptung gipfelt, die Tätigkeit des Bundes wäre sehr gefährlich gewesen. Er erzählte dann von gewissen Versammlungen, die stattgefunden haben sollen und in denen Studienrat Heideck dazu aufgefordert haben soll, mündlich bei Reisen nach Deutschland drüber zu erzählen, was für Zustände hier herrschten. (1) Heideck und Dobbermann wären die ganzen Triebfedern dieses gefährlichen Tuns gewesen. Von einem gewissen Fiskowski, einem deutschen Wanderlehrer, will er dann erfahren haben, daß diese Wanderlehrer damit beauftragt worden seien, geheim zu haltende statistische Daten zu sammeln und die deutschen Eltern darüber zu unterrichten, wie sie die Anordnungen der polnischen Behörden hintertreiben könnten. Auf die Frage des Vorsitzenden stellt es sich schließlich heraus, daß es sich hier um Vorgänge der Jahre 1928 und 1929 handelt, die also mit dem Prozeß nicht das Geringste zu tun hatten. Selbst der stets ruhige Gerichtsvorsitzende wird bei den unzusammenhängenden und unsachlichen Aussagen des Kaczmarek, die er teilweise aus zweiter und dritter Hand hat, nervös. Überhaupt macht der Zeuge einen sehr wenig intelligenten Eindruck. Auf völlig unkomplizierte Fragen des Vorsitzenden weiß er nichts zu antworten, da er die Fragestellung gar nicht begreift. Er behauptet u. a., der Wanderlehrer Buchholz wäre der Gefährlichste von allen gewesen. Auf die Frage des Rechtsanwalts Grzegorzewski, worauf er diese Behauptung begründet, antwortet er, Buchholz hätte bei seiner Vernehmung selbst ausgesagt, er sei der beste der deutschen Wanderlehrer. (2) Seine Auffassung über die Gefährlichkeit des Deutschtumsbundes begründet er damit, daß er sie aus den Akten bei der Revision im Seimbureau ersehen hätte. (1)

Wie gefährlich die Arbeit des Deutschbundes gewesen sei (wahrscheinlich ist dem guten Kaczmarek dabei wieder eine Verwechslung mit dem Sejm Bureau unterlaufen), sei daraus zu ersehen, daß z. B. in Konig ein Pole auf die deutschen Sejmisten (!) geschickt worden sei. Was das für Listen waren und worin dabei eigentlich das Verbrechen bestanden haben soll, weiß der Zeuge nicht zu sagen. Auf die Frage des Rechtsanwalts Spitzer, ob er persönlich bei einer der Versammlungen anwesend gewesen sei, auf denen Studienrat Heideck zur mündlichen Berichterstattung in Deutschland über die Zustände in Polen aufgefordert habe, verneint der Zeuge.

Ein weiterer Belastungszeuge sollte der ehemalige Geheimpolitist Debinski-Posen sein. Der Gerichtsvorsitzende legte ihm ein Heft mit Stenogrammen vor und fragte ihn, ob er dieses Heft bei einer Revision im Bureau des Dr. Kauschnig beschlagnahmt habe. Der Zeuge weiß sich darauf nicht mehr zu besinnen. Auch bei anderen Fragen, die der Gerichtsvorsitzende an ihn stellt, gibt er die Auskunft, er wüßte das nicht mehr. Als schließlich der Vorsitzende den Debinski energisch darauf aufmerksam macht, daß er erst im vorigen Jahre alles das ausgesagt habe, wonach er gefragt wurde, bequemt sich der Zeuge dazu, die einzelnen Fragen zu bejahen. Der Gerichtsvorsitzende fragt ihn zweimal, ob die Hausdurchsuchung damals im Bureau des Dr. Kauschnig vorgenommen wurde. Beide Male bejaht dies der Zeuge. Rechtsanwalt Grzegorzewski stellt ihm dann die Frage, in welcher Straße sich das Bureau befunden habe, und der Zeuge antwortet, daß es in Posen in der Gartenstraße gewesen sei. Hierzu erklärt der Angeklagte Dr. Scholz, daß sich das Bureau des Dr. Kauschnig niemals in der Gartenstraße befunden habe, dort sei lediglich seine Privatwohnung gewesen. Schließlich muß der Zeuge seine vorherige falsche Aussage dahingehend richtig stellen, daß er die Hausdurchsuchung in der Privatwohnung des Dr. Kauschnig durchgeführt habe und das vorgelegte Stenogrammheft dort im Schreibtisch („Büro“, nicht „Büro“, wie er vorher ausgesagt hatte) beschlagnahmt worden sei. Damit ist die Vernehmung auch dieses Zeugen beendet.

Zum Schluß wurde noch Fräulein Ernestine Schilling, Buchhalterin des früheren Deutschbundes, vernommen. Sie wird gefragt,

woher die Gelder kamen,

die dem Deutschbundes zur Verfügung standen, und gibt die Auskunft, daß sie aus Beiträgen der Deutschbundesmitglieder, von der Deutschen Stiftung, der Deutschen Sammlung und anderen Spenden mehr herstammten. Auf die Frage, ob der Deutschbundes nicht die Vermittlung bei der Auszahlung von Renten der Deutschen Regierung an emeritierte deutsche Beamte übernommen habe, verneint sie. Auf die Frage des Staatsanwalts, ob auch deutsche Reichsangehörige Unterstützungsgelder bezogen hätten, gibt sie eine verneinende Antwort und betont, daß nur polnische Staatsbürger, und zwar aus Geldern der Deutschen Stiftung, Unterstützung erhielten. Die Auszahlungen dieser Unterstützung tätigte im übrigen der Wohlfahrtsbund. Auf die Frage des Verteidigers Rechtsanwalt Spitzer, ob der

Wohlfahrtsbund eine besondere Organisation

gewesen sei, mit eigenen Satzungen und eigenem Vorstand, bejaht sie. Ihre Tätigkeit auch als Buchhalterin des Wohlfahrtsbundes erklärt sie damit, daß sie diese Arbeit nur in freien Stunden, die ihr ihr Hauptberuf als Buchhalterin des Deutschbundes übrig ließ, ausführte. Damit wurden die Verhandlungen am Sonnabend geschlossen.

Die Vernehmung der Sachverständigen. Beginn der Montags-Verhandlung.

Am heutigen Montag, dem dritten Verhandlungstage im Deutschbundesprozeß, wurde mit der Vernehmung der Sachverständigen begonnen.

Schulrat Feliz Kankowski

vom Schulkuratorium zu Posen wurde vom Gerichtsvorsitzenden nach seiner Meinung über die Maßnahmen des Deutschbundes auf dem Gebiete des Schulwesens befragt. Vor allem sollte er sich darüber äußern, ob die Beantwortung der Dobbermannschen Fragebogen eine Verletzung des Dienstgeheimnisses darstelle oder nicht. Von dem Gerichtsvorsitzenden in seiner Fragestellung an den Sachverständigen wurden auch wieder die beiden Überfälle auf den Lehrer Auch in Sienno erwähnt, für die bekanntlich nicht der geringste Anlaß gegeben ist, daß sie in irgend einem Zusammenhang mit der Prozeßmaterie stehen.

In seiner Antwort führte Schulrat Kankowski etwa folgendes aus: Im Februar und August 1920 ergingen von der Kultusabteilung des polnischen Ministeriums für das ehemals preussische Teilgebiet Anordnungen an die Lehrerschaft, daß lediglich auf dem Amtswege Auskünfte über schulstatistische Angelegenheiten erteilt werden dürfen. Besonders betont das Rundschreiben vom August 1920, das sich anscheinend schon auf bestimmte Fälle stützt, daß an nicht-polnische Behörden oder Stellen jede Auskunft zu unterlassen sei. (Warum wurden wohl diese nicht gerade milderheitsfreundlichen Anordnungen erlassen? Die Red.) Auch solche Fälle, in denen deutsche Schulkinder von einer Gemeinde in die andere umgeschult wurden, und dabei zu Bekannten und Verwandten in Pension gegeben wurden, sind dem Sachverständigen bekannt. Da den Vertrauensmännern des Deutschbundes empfohlen wurde, sich hinsichtlich der Auskünfte direkt an die Lehrer zu wenden, ist Schulrat Kankowski der Ansicht, daß von den Lehrern eine Verletzung des Dienstgeheimnisses gefordert wurde und daß demnach ein Vergehen gegen den § 129 des St. G. B. vorliegt. Schulrat Kankowski behauptet, daß die deutschen Lehrer, wenn sie sich den Wünschen des Bundes gefügig zeigten, vom Deutschbundes besondere Unterstützung erhielten. Er weist mit besonderem Nachdruck darauf hin, daß die illegale Tätigkeit Dobbermanns auch gegenwärtig noch fortdauere. Er beschäftigt in seinem Schulbureau sogenannte Wanderlehrer, die im Lande umherziehen und diejenigen deutschen Kinder, die in polnische Schulen zu gehen gezwungen sind, im Hause in deutscher Sprache unterrichten. (Das ist allerdings ein Sachverhalt, der in der ganzen Welt Aufsehen erregen muß! D. R.) Worin besteht die Ungeheimlichkeit besteht, führt der Sachverständige nicht aus.

Der Staatsanwalt richtet sodann an ihn die Frage, was für Beihilfen vom Deutschbundes an Lehrer gezahlt wurden. Der Sachverständige antwortet, daß ihm bis 1923 derartige Fälle nicht bekannt wurden. In späteren Jahren dagegen wären solche Fälle zu seiner Kenntnis gekommen. Der Verteidiger Rechtsanwalt Spitzer stellte hier den Antrag, die Frage des Staatsanwaltes über die in späteren Jahren gezahlten Beihilfen abzulehnen, da sie für diesen Prozeß, dessen Deliktsbestand bekanntlich mit dem Jahre 1923 abschließt, bedeutungslos sei. Der Gerichtsvorsitzende lehnt den Antrag des Rechtsanwaltes Spitzer jedoch mit der Begründung ab, daß diese Materie auch schon in der früheren Debatte bei der Wanderlehrerfrage erörtert wurde, und weil die Antwort des Sachverständigen, die sich auf im Schulbezirk Posen vorgekommene Tatsachen stütze, sowohl für das Gericht wie für die Verteidigung Anhaltspunkte für die Glaubwürdigkeit des Angeklagten Dobbermann biete und geeignet sei, die gegen Dobbermann erhobenen Vorwürfe zu klären.

Als dann der Sachverständige antwortet, konnter mit irgendwelchen Postiva auch nicht dienen. Es war lediglich bei einem Lehrer seines Bezirkes ein Schreiben vorgefunden worden, in dem dieser Lehrer zur Abholung irgendeines Betrages von einer Stelle aufgefordert wurde. Diese Anforderung verzeichnete weder einen Abfender noch sonst irgendwelche Angaben, aus denen über die zahlende Stelle irgendwelche Schlüsse gezogen werden könnten. Die Untersuchung in diesem Fall ist im übrigen noch nicht abgeschlossen. Auch dieser Vorgang ereignete sich erst im Zeitraum 1928/29. (Schluß der Redaktion.)

Nachtrag.

In unserem Bericht über den Deutschbundes-Prozeß in der letzten Ausgabe ist am Schluß der ersten Seite insofern ein technischer Fehler unterlaufen, als die letzten Zeilen fortgelassen wurden. Bei der Ausfertigung des Geschäftsführers Jenner-Wirsh muß es heißen Der Staatsanwalt fragte den Angeklagten, ob die Kreisvereinigung Wirsh bei den Behörden gemeldet gewesen sei. Geschäftsführer Jenner erklärte, daß der Deutschbundes in Wirsh nicht nur damals den Behörden gemeldet war, sondern daß er auch heute noch dort gemeldet ist. Seine Streichung im Vereinsregister ist noch nicht erfolgt. (Bewegung im Gerichtssaale.)

Stimmungsmache auf der anderen Seite.

Wie ein warmer Maitregen, so befruchtet der Deutschbundes-Prozeß die tatendürstigen Gemüter polnischer Journalisten, deren Ohren stets in einer ganz besonderen Richtung eingestellt sind, und von jeher das Sumpfgas wachsen hören. So erleben wir es, daß beispielsweise der „Kurjer Poznaniski“ mit unerschütterlicher Festigkeit behauptet, sämtliche Angeklagten weigerten sich, die polnische Sprache zu benutzen, obwohl es bekannt sei, daß sie diese beherrschten. Die „Gazeta Wydziocka“ hat am Freitag aus der Vernehmung der Angeklagten das Geständnis herausgehört, daß ungeheuer wichtiges Spionagematerial (!) in dem Bureau des Dr. Kauschnig gefunden worden sei, und daß sogar Verbindungen zwischen dem Deutschbundes und Berlin bestanden hätten. Aus den bei Dr. Kauschnig beschlagnahmten Akten hätte sich ergeben, daß der Deutschbundes sogar schon im Jahre 1907 (!) mit dem Auslands-Institut in Stuttgart in Verbindung gestanden hätte! (Ob dieser Bericht wahr ist, wohl auch schon 13 Jahre vor seiner Geburt solchen Unsinn fabriziert hat? Die Red.)

Ullig freigesprochen!

Nach zweifündiger Beratung verkündete der Präsident des Appellationsgerichts in Kattowitz am Sonnabend nachmittag um 3/4 Uhr folgendes Urteil: Das Urteil gegen Otto Ullig des Bezirksgerichts Kattowitz wird aufgehoben. Ullig wird von der Anklage freigesprochen, dem polnischen Militärpflichtigen Bialucha die Flucht über die Staatsgrenze ermöglicht zu haben. Die Kosten des Verfahrens erster und zweiter Instanz trägt die Staatskasse. Unter großer Spannung nahm die dichtgedrängte Zuhörerschaft das Urteil entgegen.

Die „Post. Ztg.“ bemerkt zu dem freisprechenden Urteil: „Es rehabilitiert nicht nur Otto Ullig, den Führer des Deutschen Volksbundes, sondern auch die polnische Justiz.“

Der letzte Verhandlungstag.

Am Sonnabend, dem letzten Verhandlungstage im Ullig-Prozeß, wurden noch Assessor Libera, der Syndikus des Volksbundes, der Geschäftsführer der Bezirksvereinigung Kattowitz des Deutschen Volksbundes Alexander Walden sowie die früheren Angestellten des Volksbundes Wuzil und Knebel vernommen. Assessor Libera sagt aus, daß er die angeblich von Ullig dem Deferteur Bialucha ausgestellte Bescheinigung erst von den Verhandlungen vor der ersten Instanz her kenne. Er sei davon überzeugt, daß dieses Dokument eine Fälschung darstelle, was er aus der ungeschickten Schreibung, die Art wie die Jahreszahl geschrieben wurde, ferner aus mehreren orthographischen Fehlern und der eigenartigen Setzung des Gedankenstrichs nach dem Schlußpunkt des Satzes annehmen müsse. Auf die Frage des Vorsitzenden, was er von der Entlassung der Belastungszeugin Wuzil wisse, erklärte der Zeuge: „Als der Leiter des Übersetzungsbureaus Ullig darauf aufmerksam machte, daß die Wuzil verdächtigen Umgang habe und vorläufig, sie zu entlassen, sagte Ullig, daß dazu kein Anlaß bestehe, weil man im Volksbunde nichts zu verheimlichen habe.“ Walden gab genaue Auskünfte über die Ausstellung von Mitgliedskarten und erklärte, daß Bescheinigungen derart wie sie im Falle Bialucha vorliegt, in seinem Bureau nicht ausgestellt wurden.

Die Nachmittagsverhandlung wurde mit der Vernehmung der

Belastungszeugin Wuzil

eröffnet. Es fällt auf, daß die Zeugin recht elegant gekleidet ist, obwohl sie nach ihrer eigenen Angabe stellunglos ist. Im übrigen ist aus ihr nicht viel mehr herauszubringen, als jenes „ich weiß mich nicht zu erinnern“, was ja leicht auswendig zu lernen ist. Sie erklärte, daß sie sich schon seit jeher mit dem Gedanken getragen habe, ihrem Vaterland aus Patriotismus zu dienen. Weil sie



Das schönste Stückchen leistet sich aber das Radio Polki. In einer durch Radio am Freitagabend um 11 Uhr verbreiteten Meldung, stellt diese famose Institution fest, die Verbindungen des Deutschbundes mit Berlin seien u. a. dadurch schlagend bewiesen, daß als Verteidiger der Angeklagten Rechtsanwalt Spitzer aus Berlin herangezogen worden sei! Wir stellen unsererseits dazu fest, daß Rechtsanwalt Spitzer in der Nähe der Pflaumenstadt Gnesen geboren und ausgewachsen ist, seine Rechtsanwaltspraxis in Bromberg ausübt und Abgeordneter des polnischen Sejm ist. Im übrigen leistet sich auch die amtliche Polnische Telegraphenagentur diesen Schnitzer und behauptet, Rechtsanwalt Spitzer käme aus Berlin.

Auf solchen Vorbereitungen ruht der Ruhm der Kollegen von der anderen Seite!

Knappe Mehrheit für das Kabinett Brüning.

Stimmenfreigabe bei den Deutschnationalen.

Mit der Auflösungsorder in der Tasche hat das Reichskabinett Brüning am Sonnabend in zweiter Lesung mit 217 gegen 205 Stimmen, also nur mit knapper Mehrheit die Annahme seines Finanzprogramms im Reichstag erzwungen. Dieser Erfolg ist vornehmlich den 31 deutschen nationalen Abgeordneten zu danken, die sich unter der Führung des Grafen Westarp für die Regierungsanträge entschieden, während 23 andere deutschnationale Abgeordnete mit dem Parteiführer Hugenberg und dem Fraktionsführer Oberfohren an der Spitze mit Nein stimmten.

Vor der mit Spannung erwarteten Abstimmung gab es eine dramatische Diskussion, an der sich die Abgeordneten Breitscheid (Sozialdem.), Esser (Zentrum), Torgler (Kommunist), Koch-Weser (Demokrat), Stöhr (Nationalsoz.), Hergt (Deutschnat.), Dörbig (Christl.-nat. Bauern), Scholz (Deutsche Volksp.), sowie der Reichsfinanzminister Moldenhauer beteiligten.

Vor einem Generalstreik in der englischen Baumwollindustrie.

London, 12. April. Im Bezirk Bradford ist ein Teilstreik der in der Baumwollindustrie beschäftigten Arbeiter, deren erhöhte Lohnforderungen abgelehnt worden waren, ausgebrochen. 1200 Fabriken sind geschlossen, 100 000 Arbeiter haben die Arbeit niedergelegt. Es wird damit gerechnet, daß in der englischen Baumwollindustrie ein Generalstreik ausbrechen wird. Am Donnerstagabend kam es zwischen den Streikenden und der Polizei zu Kämpfen, deren Ergebnis noch nicht bekannt ist. Es ist keine Aussicht vorhanden, daß der Konflikt bald beigelegt werden wird.

nun in den Zeitungen so viel von der „staatsfeindlichen Tätigkeit des Deutschen Volksbundes“ gelesen habe, sei sie auf den Gedanken gekommen, sich dort engagieren zu lassen. Zunächst habe sie, da sie nicht in der Lage war, sich selbst ein Urteil zu bilden, nicht gewußt, wie sie das vorgefundene Material verwenden solle. Erst später, als sie Bielawski alias Moses Perlsstein, den „Spitzel der sogenannten Defensiven“, in einem Kaffeehaus kennengelernt hatte, und von ihm aufgefordert worden sei, Material zu liefern, habe sie ihre eigentliche Tätigkeit für den Nachrichtendienst aufgenommen. Sie erhielt dafür monatlich etwa 150 Zloty. Über die Art, wie und wem Bescheinigungen für angebliche Militärpflichtige ausgestellt worden seien, befragt, verwickelt sich die Zeugin in Widersprüche, und es stellte sich dann heraus, daß sie überhaupt keine Ahnung von dem gesamten inneren Geschäftsverkehr des Deutschen Volksbundes hatte.

Die zweite „Helferin“ des Agenten Bielawski

war die Hedwig Knebel, gleichfalls recht elegant gekleidet, gleichfalls stellunglos und gleichfalls von schwachem Gedächtnis. Sie macht ihre Aussagen, wie im ersten Prozeß, in deutscher Sprache. Sie weiß nicht genau, wann sie zu Bielawski in Beziehungen getreten ist, sie weiß nicht, wo das war, sie weiß nicht, wann sie die Dokumente zu liefern pflegte, sie weiß nicht, wann sie sie zurückbekam, sie weiß nicht, wo sie sich aufhielt, während Bielawski die Dokumente hatte, sie weiß nicht, wer Bialucha gewesen ist, sie weiß, kurz gesagt, überhaupt nichts. Nur eins bekräftigt sie immer wieder, daß sie, als Bielawski an sie herantrat, sich sofort gesagt habe, es sei ihre staatsbürgerliche Pflicht, dem Staate zu helfen. Diese Hilfe hat sich die Zeugin, wie sie schließlich selbst leise zugibt, mit etwa 150 Zloty monatlich bezahlen lassen. Im übrigen war, wie gesagt, etwas Konkretes aus ihr nicht herauszubringen, da ihre Aussagen lediglich unter dem Gesichtspunkt standen, sich nicht in Widersprüche zu verwickeln.

(Fortsetzung in der Beilage.)

Benachrichtigung.

Hiermit geben wir unserer verehrten Kundschaft zur gefälligen Kenntnis, daß wir, dem allgemeinen Wunsche nachkommend, in dem Schaufenster unserer Firma ein genaues Verzeichnis der größeren Gewinne der 5. Klasse der 20. Staatslotterie, die bei uns gefallen sind, ausgehängt haben.

Gleichzeitig empfehlen wir unsere glücklichen Lose zur 1. Klasse der 21. Staatslotterie zum Preise 1/2 Los 10.— zt., 1/2 Los 20.— zt., 1/2 Los 40.— zt.

Kolektura Loterji Państwowej „Uśmiech Fortuny“ Bydgoszcz, Pomorska 1. Tel. 39.

Pommerellen.

14. April.

Brandenz (Grudziadz).

Eine neue Verordnung betreffend das Halten von Hunden hat der Stadtpräsident erlassen. § 1 bestimmt, daß alle Hunde, die sich außer dem Hause, in geschlossenen Bau- lichteiten oder anderen umzäunten Orten befinden, mit einem Namen, Vornamen und Adresse des Besitzers tragen- den Halsband versehen sein müssen.

Der Brotpreis beträgt hier zurzeit 0,84 Zloty für zwei Kilogramm, ist somit um 8 Groschen erhöht worden. Auffallenderweise ist der Erhöhung keine amtliche Be- kannmachung vorangegangen, wie es doch sonst bei Ande- rungen des Brot- oder Fleischpreises der Fall zu sein pflegt.

An die rechtzeitige Einreichung der Einkommensteuer- Erklärungen, deren Endtermin seinerzeit bekanntlich auf den 1. Mai verschoben wurde, erinnert das Finanzamt. Dabei wird darauf hingewiesen, daß die Pflicht zur Abgabe dieser Erklärungen bei einem Einkommen von mehr als 1500 Zloty jährlich beginnt. Nicht zur Einreichung der Er- klärungen verpflichtet sind diejenigen, deren Haupt- einkommen aus einem Handelsunternehmen mit Patent 4. und 5. Kategorie, und in Ortschaften 3. und 4. Klasse die- jenigen, die ein Patent 3. Kategorie ausgekauft haben.

Der Bau von Wohnhäusern durch die staatliche An- gestelltenversicherung in Posen in unserer Stadt, der seiner- zeit hoffnungsvoll angekündigt wurde, soll wie jetzt ver- lantbar wird, in diesem Jahre leider nicht mehr erfolgen. Dafür aber soll das nächste Jahr dieser schönen Ansicht Erfüllung bringen.

Mit der Erbauung der Kanalisation vom Lufsch- damm (Lufszka Grobla) bis zur Gummiabrik (P.P.P.) hin wird in den nächsten Tagen begonnen werden. Die Ausführung dieser Arbeiten sichert einer Anzahl Erwerbs- losen Arbeit und Brot.

Der letzte Wochenmarkt wies recht erhebliche Zufuhr auf. Ihr entsprach auch, zumal mit Rücksicht auf das vor der Tür stehende Osterfest, das Kaufbedürfnis der zahl- reichen Reflektanten, so daß sich ein reges Markttreiben entwickelte. Butter kostete 2,50—2,80, Eier 1,80—2,00, Weiß- käse das Stück 0,20—0,60. An Geflügel waren Tauben das Paar für 2,20, Hühner für 4,00—8,50, Puten für 12,00—15,00, Enten für 8,50 zu haben. Der Gemüsemarkt brachte Salat mit 0,25—0,35 das Köpfchen, Spinat 0,80—0,90, Sauer- ampfer 0,25—0,30, Radisheschen 0,25—0,30. Von Pilzen sah man Morcheln, die pro Liter 1,40 kosteten. Für Kartoffeln, von denen besonders viele zu Sehzwecken aufgefahren waren, zahlte man 2,50—4,00 pro Zentner, 0,05 pro Pfund. Auf dem Fischmarkt gab es Karauschen für 2,00, Hechte für 2,00, Silberlachs 3,00, kleine Barsche 0,90—1,00, große Barsche 1,50, Barben 2,00, mittlere Schleie 2,00, frische Flundern 0,80, grüne Heringe 0,40, Stinte drei Pfund 1,00. Der Blumenmarkt enthielt im Freien gezeigte Venzès- blumen, wie Stiefmütterchen (Stande 0,25), Aurikeln (0,30),

Nelken (0,15—0,50), Taufendköpchen (0,20—0,30); außerdem waren Anemonen, Veilchen, Leberblümchen, Kuschelle usw. vertreten. Das Sträußchen wurde mit 0,10—0,20 bezahlt. *

Fünf Betrunkene und drei Diebe waren gemäß dem Sonnabend-Polizeibericht zum Kommissariat zu bringen. An Diebstählen registriert der Bericht nachstehende drei Fälle: Dem Schuhmachermeister Jan Zalas, Altestraße (Stara) 10, sind Damenschuhe im Werte von 120 Zloty, der Frau Maria Marynal, Mühlenstraße (Młynska) 12, aus der Wohnung 250 Zloty, sowie Konrad Winiewski aus Gr. Sibjan (Bzowo), Kreis Schweb, ein Fahrrad vom Terrain des Brandenzer Schlachthofes entwendet worden. *

Bereine, Veranstaltungen etc.

Rein Osterei — ein Osterbuch! Unter dieser Devise hat die Buch- handlung Arnold Kriedte, Grudziadz, mit sehr geschmack- voll ausgestatteten Osterbilderbüchern eine Schaufensterausstellung veranstaltet. Aber auch für Erwachsene bietet die Buchhandlung Kriedte durch die neuen wohlfleilen Ausgaben moderner Schrift- steller Ostergaben von bleibendem Wert. In einem anderen Schaufenster sind Briefkastetten, Füllfederhalter und andere Gegenstände ausgestellt, die sich auch besonders als Ostergeschenke eignen. In Osterpostkarten wird eine sehr reiche Auswahl ge- boten. Doch können die Schaufenster nur einen kleinen Ausschnitt der großen Auswahl bieten; es empfiehlt sich daher, in den Verkaufsräumen die in Aussicht genommenen Geschenke sich unverbindlich vorlegen zu lassen. (4776 *

Thorn (Torun).

Gastspiel von Hertha Feist-Berlin.

Der vergangene Sonnabend brachte uns einen Tanz- abend von Hertha Feist. Wenn ihr Name bis dahin nur einem kleinen Teile der hiesigen Bevölkerung bekannt war, so ist dies ein Beweis dafür, wie wenig — selbst die besten Kritiken — den Namen und Ruhm eines Künstlers in weite Kreise tragen können und wie sehr dazu persön- liche Einwirkung des Künstlers auf das Publikum not- wendig ist. Wir sind dem Vorstand des Vereines der Kunstfreunde aufrichtig dankbar dafür, daß er uns als — wie wir hören, in dieser Saison leider letzte Veranstal- tung — ein so wirkungsvolles Gastspiel brachte.

Hertha Feist ist eine Meisterkünstlerin Rudolf von Labans, der der Tanzkunst vollständig neue Wege gewiesen hat. Sie wirkt in seinem Geiste. Ihr vollständig ebennmäßiger, in allen Gliedern harmonisch durchgebildeter, junger Körper ist jeden, selbst des tiefsten und höchsten Aus- drucks fähig.

In den meisten Nummern ihres reichhaltigen Pro- gramms bot Hertha Feist wahre Spitzenleistungen. Offen- bar entspricht ihrem Wesen mehr die ernste Seite des Tanzes, wenngleich sie auch durch heitere Tänze faszinie- rende Wirkungen zu erzielen verstand.

Besonders starken Eindruck machten wohl „Blau- e Stunde“, „Variationen“ und „Ballung“. Wäh- rend Hertha Feist in dieser letzten Nummer die schwersten Seelenkämpfe plastisch greifbar gestaltete, lag über dem Saal atemlose Stille, jeder schaute in gespannter Erwartung auf die Künstlerin und erst, als die versinnbildlichten Seelen- kämpfe eine befreiende Lösung fanden, fühlte auch das Publikum sich wieder befreit.

Die Künstlerin erzielte bei dem sehr zahlreich erschie- nenen Publikum stärksten Erfolg, an dem auch die farben- prächtigen, stilvollen Gewänder ihren Anteil hatten. An- haltender rauschender Beifall zwang die Künstlerin zweimal zur Wiederholung des Gebotenen. — Außerdem brachte der Verein seinen Dank an die Künstlerin durch eine schöne Blumenpende zum Ausdruck.

Es besteht wohl allgemein der Wunsch, Hertha Feist bald wieder hier zu sehen. Hoffentlich werden sich dann dem Vorgehen des Vereines der Kunstfreunde in Thorn auch unsere Nachbarstädte Bromberg, Posen und Brandenz anschließen, falls sie nicht schon vorher das Versäumte wieder gutgemacht haben. Alle diejenigen, die am Sonnabend nicht erscheinen konnten oder wollten, haben einen Genuß von seltener Reinheit und Schönheit ver- säumt.

Bemerkt sei noch, daß Hertha Feist sehr wirkungsvoll durch den Pianisten Walter Kaempfer-Berlin unter- stützt wurde, dem es noch am Nachmittag — unmittelbar vor der Aufführung — gelungen war, mit Hilfe von vier jungen Damen eine vorzügliche, durch exaktes Zusammen-



Wir bringen frohe Ostern

denn wir sind die Lieferanten von Milch, Öl und Eiern für VITELLO Delikatesse-Margarine und deshalb gelingen mit diesem reinen Naturfett auch alle Oster- speisen und Bäckereien

so gut. Also liebe, kluge Hausfrau

Zum Kochen, Braten, Backen und als Brotaufstrich



spiel auffallende kleine Hauskapelle zu bilden, in der Kastagnetten, Trommel, Gong und Flexaphon die Dar- bietungen der Künstlerin in eigenartiger Weise unter- stützen. v. R.

Bevölkerungsstatistik. Im Monat März wurden in Thorn 113 Geburten registriert, darunter 54 Knaben und 59 Mädchen; 8 Knaben und 9 Mädchen wurden unehelich geboren und 2 Kinder kamen tot zur Welt. Gestorben sind in demselben Monat 73 Personen und zwar 33 männliche und 40 weibliche. Dem Lebensalter nach starben 10 Per- sonen im Alter von über 60 Jahren, 20 im Alter von 20 bis 60 Jahren, 5 im Alter von 10—20 Jahren, 7 Kinder im Alter von 2—10 Jahren und 31 Kinder im Alter bis zu 2 Jahren. Eheschließungen wurden 8 vollzogen. *

Wagen und 1345 Zloty unterzöhlen. Am Freitag nachmittag hatte die Inhaberin des Versandgeschäftes in der Schloßerstraße 10, Frisch, den 18jährigen Boten Valentin Swietlikowski, wohnhaft Brandenzerstraße 148, mit einem Wagen und 1345 Zloty Bargeld zur Bahn geschickt. Der Bote ist bisher nicht zurückgekehrt. Den Wagen im Werte von 375 Zloty hat er jedenfalls verkauft und den Erlös zusammen mit dem Bargeld für sich behal- ten. Er soll mit zwei jungen Burschen, von denen einer erst kürzlich aus der Besserungsanstalt in Konitz entlassen wurde, gesehen worden sein. Auch der Handwagen konnte bisher nicht aufgefunden werden. Polizeiliche Ermittlun- gen sind im Gange. Zweckdienliche Mitteilungen nimmt die Kriminalpolizei entgegen. *

Zusammenstoß zwischen zwei Straßenbahnen. Am Sonnabend morgens 7.30 Uhr stießen in der Breitestraße zwei Straßenbahnen, die von den Konduktoren Jan Les- niewski und Jan Stajal geführt wurden, zusammen. Der Materialschaden ist gering. *

Kohlenstiehl. Von dem Kohlenlagerplatz der Firma Kryszczyński und Zwierzynowski in der Uferstraße wurde von unbekanntem Tätern eine größere Menge

Brandenz.

Werbt für den Neubau des deutschen Gymnasiums in Brandenz. Bewerber schreiben durch die Geschäftsstelle des Deutsch. Schulvereins Brandenz, Mickiewiczja 15.

Elektr. Licht- Kraft- und Klingelanlagen führt aus u. repariert schnell u. preiswert Ad. Kunisch, Torunska 4, Tel. 196.

Emil Romey Papierhandlung Torunska Nr. 16 Telef. Nr. 433.

Zum neuen Schuljahr finden noch einige Schülerinnen u. Schüler in meiner Villa, mit Zentralheizung ange- nehme und gute Pension Garten und Spielplatz am Hauje. 1520 Frau Elise Benzke, Brandenz, Rejtana 6.

Schnitzverband selbständiger Kaufleute zu Grudziadz. Mittwoch, den 16. April 1930 abends 8 Uhr im Saale des „Goldenen Löwen“ Hauptversammlung zu der unsere Mitglieder eingeladen werden. Tagesordnung: 1. Jahresbericht 2. Kassenbericht 3. Vortrag des Herrn Direktor Gerlich über „Ursprung unserer wirtschaft- lichen Not“ 4. Vortrag des Herrn Dr. Ptoz 5. Steuerfragen 6. Vorstandswahl 7. Verschiedenes. Zu dieser Versammlung haben nur Mitglieder Zutritt. Gäste können nach Anmeldung bei dem Vorstand eingeführt werden. Wir bitten um vollzähliges Erscheinen. Der Vorstand Arnold Kriedte. 4617

J. Bayer, Dranasz Moderne Herrenschneiderei Beste Verarbeitung. 15763 Solide Preise.

Thorn.

Denkt an die Ostergrüße! Oster-Karten in größter Auswahl empfiehlt Justus Wallis, Papierhandlung, Torun.

Zum Fest! Mandeln, süß, 1/2 B. 1.90, Sultaninen 1/2 B. 1.10, Korinthen 1/2 B. 0.65, Puderzucker 1 B. 1.00, la ausl. Wäschobst Bfd. 2.80, Margarine Bfd. 1.50, Margarine, löse, Bfd. 1.80, Valmin Bfd. 1.65, Oetters Zutaten a. Bad., Buddings, Risch- und Himbeersaft am billigsten nur bei 4778

Zempelburg. Anzeigen-Aufträge für die „Deutsche Rundschau“ in Polen nimmt zu Originalpreisen am hiesigen Platze entgegen R. Stahr, Zempelburg, ul. Sienkiewicza 50, 1, 55. (im Hause des Herrn Karl Schwarz).

Statt Karten. Für die anlässlich unserer Silberhochzeit erwiesenen Aufmerksamkeit lagten wir allen Verwandten und Bekannten unseren herzlichsten Dank. Otto Goehle und Frau Amanda geb. Dombrowski. Brandenz, den 8. April 1930.

Oster-Bilderbücher Oster-Bücher in eleganter billiger Ausstattung für Erwachsene Brief-Kassetten Füllfederhalter und andere gefällige Oster-Geschenke Oster-Postkarten. Ich bitte die Schaufenster-Austellungen zu beachten. Arnold Kriedte Grudziadz 4775 Mickiewiczja 3. Telefon 85.

Die Chemie hilft der Landwirtschaft.

Die Landwirtschaft ganz Europas klagt über immer schwierigeren Verhältnisse, steigende Verschuldung, ungenügende Preise für ihre Produkte und die Unmöglichkeit des Roggenabsatzes. Nun will in Deutschland eine andere Wissenschaft, die Chemie, der bedrohten Schwester zu Hilfe eilen und ihr Wege zeigen, um bisher als Abfälle behandelte land- und forstwirtschaftliche Produkte durch Umwandlung in nützbringende Chemikalien im Wert zu steigern und damit auch die Landwirtschaft gewinnbringender zu gestalten.

Deutschland zahlt jährlich etwa 700 Millionen Mark an das Ausland für die Einfuhr von 3 bis 4 Millionen Tonnen an Gerste und Mais für die Viehfütterung. Wäre es nicht möglich, aus Abfallstoffen billigere Nahrung für die als Allesfresser bekannten Schweine zu finden? Es ist dies zumindest für jene Gruppe von Nahrungsmitteln gelungen, die man unter dem Namen der Kohlenhydrate zusammenfaßt. Sie stehen uns in größter Menge in Form von Zellulose im Holz zur Verfügung, können aber in dieser Form nicht verdaut werden. Dies bringen die Verdauungssäfte nicht zustande, da bedarf es einer stärkeren äußeren Einwirkung. Eine solche fand Willstätter 1913 in Gestalt einer 40prozentigen Salzsäure. Kocht man das Holz mit ihr, dann geht es allmählich in eine Art Zucker, den Holzzucker über. Soweit funktioniert das Verfahren im Laboratorium. Nun kam aber die große Schwierigkeit, die Zuckertlösung von der Salzsäure unter Rückgewinnung der letzteren zu trennen. Dies gelang erst Bergius, der seit 1916 an diesem Problem gearbeitet und nach dessen Plänen in Genf eine Anlage in Betrieb genommen wurde. In dieser kann täglich eine zunächst noch geringe Menge Holzzucker so erzeugt werden, daß das fein zerteilte Holz von der Salzsäure ausgelaugt wird, worauf die entstandene Zuckertlösung mit stark überhitztem Gasöl durchgewirbelt wird. Dieses überträgt die Hitze auf die Salzsäure, die ausgetrieben wird, in Dampfform aufsteigt und wieder kondensiert wird. Zuckertlösung und Öl können leicht von einander getrennt werden. Diese Methode gestattet, 60 bis 70 Prozent der in der Pflanze enthaltenen Kohlenhydrate in Zucker umzuwandeln. Die Zuckertlösung wird zu einem Pulver eingetrocknet und, am besten gemischt mit Kartoffelflocken, zu einem Fünftel des Futters den Schweinen verabfolgt. Eine Nebenprodukt des Verfahrens ist das Biquin, das zu Driketts gepreßt und verbrannt wird, ferner Essigsäure.

Den gleichen Zweck suchen die Scholler'schen Patente, die in der Brennerlei Tornesch in Holstein in die Praxis umgesetzt werden, in ähnlicher Weise zu erreichen. Hier wird die Zellulose in der Hitze und unter Druck in Zucker verwandelt, aber die anfallenden Zuckertlösungen sind so dünn, daß ein Eindampfen nicht lohnt. Sie werden also zu Alkohol vergoren. Für dieses Verfahren wurden von der Reichsgeistmonopolverwaltung 35 000 Hektoliter freigegeben. Man kann so aus 130 Kilogramm feuchten Hölzchenspanen 24,5 Liter absoluten Alkohol bekommen, und da die Selbstkosten für den Hektoliter nur 20 Mark, der Übernahmepreis ca. 60 Mark beträgt, dürfte eine gute Rentabilität gegeben sein.

Natürlich kommen als Rohstoff für die Verfahren nur Holzabfälle in Frage, also Brennholz, Knüttel, Reisig, Sägespäne. Um für diese Abfälle noch andere nützbringende Verwendungen zu finden, wurde die Versuchstation für Holz- und Zellstoffchemie in Eberswalde gegründet, die schon einige Erfolge aufweisen kann. Holzabfälle werden mit Bindemitteln, wie Leim und Harz zu Kunstholz zusammengepreßt oder mit Zement zu Holzement vermischt, der sich für den Innenausbau von Gebäuden sehr gut eignet.

Auch die Amerikaner, deren Landwirtschaft unter den gleichen Sorgen leidet, wie die europäische, suchen in ihren Laboratorien eifrig nach chemischen Verwertungsmöglichkeiten für Abfälle. Der Vorkämpfer dieser Idee, Professor Sweeney vom staatlichen College in Iowa, hat große Erfolge erzielt. Kürzlich wurde mit einem Kapital von einer Million Dollar eine Gesellschaft gegründet, die hauptsächlich die Maisstengel, von denen jährlich 150 Millionen Tonnen abfallen, nützbringend verwerten will. Auch aus diesen Stengeln kann man wie aus Holz Zellulose erzeugen und sie weiter verarbeiten. Man gewinnt also jetzt aus ihnen etwa 12 Millimeter dicke Pappe besonderer Härte, die wie Holz furnier gesägt und genagelt werden kann, als Hauptprodukt. Werden die Fasern völlig von einander getrennt, zerrissen und mit Bindemitteln vermischt, so entsteht eine besondere Art von Faserzement, der Maizolith. Diese Kunstmasse eignet sich zur Erzeugung von elektrischen Isoliermaterialien, geräuschlos laufende Triebwerke u. a. m. Aus 100 Pfund trockener Maisstengel erhält man ferner 24 Pfund einer Furfural genannten Flüssigkeit, die als Lösungsmittel oder zusammen mit Karbolsäure zur Herstellung von Kunstharz dient. So entstehen aus einem unanfechtlichen Abfallprodukt die herrlichsten Schmuckgegenstände in leuchtenden Farben, Steine und Ketten und Hausgeräte aller Art. Damit ist der Nutzen der Maisstengel noch nicht erschöpft. Sweeney konnte aus ihnen auch einen neuen Süßstoff, dreihundertmal süßer als Zucker, gewinnen, doch meint er, daß man aus diesem Rohmaterial gewiß 3000 verschiedene Chemikalien erzeugen könne.

Und ähnlich geht es mit vielen anderen Abfällen der Landwirtschaft. Stroh, Spreu und Kleie verschiedenster Pflanzen können in ähnlicher Weise verwertet werden. Aus Reisstroh macht man schon seit langen Zeiten in Japan Papier. Man kann diese Dinge auch weiter zu Furfural, Holzzucker in der geschilderten Weise, Essig, Methylalkohol, Oxalsäure, Teer, verarbeiten. Die Riesmengen von Ananaschalen, die bei der Verarbeitung dieser Frucht zu Konserven abfallen, werden in Hawaii nach dem Verfahren eines Forschers in San Francisco zu Sirup, Zucker, Zitronensäure und anderen verkäuflichen Waren aufgearbeitet. Aus den Zuckerrohrstengeln stellt man Wandverkleidungen und Material zur Isolierung gegen Hitze und Schall her, aus Tabakabfällen Nikotin zur Insektenbekämpfung.

Hier liegt für die Landwirtschaft noch ein weites, ungenutztes Gebiet für eine neuerschaffende landwirtschaftliche chemische Industrie, die die schweren Lasten mit tragen hilft und für die einige Ansätze schon vorhanden sind.

Moratorium für Ostpreußen.

Berlin, 12. April. (P.M.) Die Deutschnationale Fraktion hat gestern im Reichstage einen Gesetzentwurf eingebracht, wonach für die finanziell bedrohte Landwirtschaft in den Ostprovinzen des Reichs ein Moratorium beschlossen werden solle.

An alle Automobilisten!

Wir wenden uns an alle! An solche, die bereits unsere Kunden sind ebenso, wie an jene, die es noch nicht sind. Wir wollen Tatsachen mitteilen, die für alle Automobilisten gleich neu, gleich interessant, gleich wertvoll sind. Es geschieht dies in erster Linie in unserem Interesse und zu unserem Vorteil, denn wir wollen die große Anzahl von Abnehmern unserer Produkte noch erhöhen. Wir konstatieren dies ehrlich, fügen aber hinzu, daß Ihr Vorteil nicht geringer sein wird als der unsere, denn unsere Produkte sind so gut, als sie nach dem heutigen Stand der Technik überhaupt sein können.

Dies behaupten wir, weil wir davon überzeugt sind, und wir sind davon überzeugt, weil wir es beweisen können.

Nicht mit schönen Phrasen und allgemeinen Reklameschlagworten, sondern an Hand genauer Ziffern und mit unwiderlegbaren Tatsachen werden wir den Beweis führen.

Bitte, beachten Sie unsere nächsten Inserate!

VACUUM OIL COMPANY S. A.
CZECHOWICE-WARSZAWA

Deutsche Reparationsgelder in Frankreichs Rüstung.

In den nächsten zehn Jahren klettert die Summe, die jährlich an deutschen Reparationsarbeiten gezahlt werden muß, von 1,8 auf 2,1 Milliarden Mark. Von diesen sind auch alle kleinen und kleinsten Staaten zu befriedigen, die sich dem Feindbunde aus mehr oder weniger edlen Motiven anschließen: Portugal, Griechenland und Polen; Deutschland zahlt an Japan, Rumänien und Südslawien; mehr an die größeren Gegner, weitaus am meisten an Frankreich.

Wie verwendet Frankreich diese Gelder? Nehmen wir allein das Jahr 1930, so sind hier unter Zusammenrechnung aller Rüstungsausgaben, die geschickt in den Etats der verschiedenen Ministerien versteckt sind, für den Heeresetat — ohne Marine — rund 3,01 Milliarden Goldfranks oder 2,5 Milliarden Mark eingeseht. Diese Summe stellt über 1/4 der französischen Gesamtausgaben dar. Das besagt, daß Deutschland 11,5 vom Hundert der französischen Heeresausgaben bestreitet — ohne die deutschen Sachlieferungen zu berücksichtigen, die zum Teil ebenfalls zum Ausbau der Befestigungen verwandt werden.

In diesem Jahre hat Frankreich seine Heeresausgaben um 766,3 Millionen Goldfranks gegenüber dem Vorjahre erhöht. Der neue französische Heereshaushalt ist ein deutlicher Beweis dafür, daß Frankreich mit allen Kräften aufrüstet, und das jetzt noch, zehn Jahre nach dem Versailler Frieden, der es zur Abrüstung verpflichtete. Bei solchen Tatsachen klingt das Wort vom französischen Verständigungs-willen wie bitterer Spott, sowohl im Munde eines Franzosen, wie erst recht im Munde eines Deutschen.

Ungeheuer sind allein die Ausgaben Frankreichs für Befestigungen an seiner Ostgrenze. Ganz Elsaß-Lothringen wird zur Zeit in eine große Festung umgewandelt. Befestigungs-zonen von durchschnittlich 15 Kilometer Tiefe ziehen sich von der italienischen Grenze bis zum Anschluß an das belgische Befestigungssystem. Diese Zonen bestehen aus permanenten Werken, also betonierten Stützpunkten mit Maschinengewehren und leichten Geschützen, dahinter Batteriefstellungen und Munitionsdepots, und noch weiter rückwärts gas- und feuerfesteren Unterständen für die Reserven. Das alles umzogen von starken Hindernisgürteln und untereinander verbunden durch unterirdische Verbindungswege. Durch das Gelände bevorzugte Abschnitte werden zu besonderen Widerstandszentren ausgebaut. Dazu gehört ein großartigiges Netz von Bahnen und Straßenbauten, das es gestattet, gewisse Befestigungsanlagen, Truppen und Geschütze, auch Tanks, schnell an die gefährdeten Abschnitte zu bringen. So hat man eine Mittellösung zwischen der permanenten und der nur selbständigen Befestigungsart gefunden. Ende 1931 soll ein wesentlicher Teil, 1934 die ganze Arbeit beendet sein.

Es ist einleuchtend, daß diese Arbeiten Millionen verschlingen. Und wozu das alles? Deutschland hat abgerüstet. Nur die hysterische Angst des Franzosen führt zu dieser völlig sinnlosen Vergeudung. Aber selbst für den zur Zeit völlig unmöglichen Fall eines künftigen Krieges um Frankreichs Ostgrenze: die Kriegskunst war noch stets veränderlich, in 50 Jahren sind diese Maulwurfsarbeiten sicherlich keinen Pfifferling mehr wert.

Der Unmut über diese Verschleuderung wertvollen Vermögens wächst. Owen Young hielt eine vielbeachtete Rede, die deutlich auf diese Tatsachen hinwies. Große Blätter knüpften daran die Betrachtung, daß Frankreich ohne Reparationen viel besser daran sein würde. Man solle eine allgemeine Streichung der Kriegsschulden vornehmen; Frankreichs Neigung zu See- und Landrüstungen folge nur aus seinem Überfluß an Reparationsgeldern. Deutschland sei

berechtig, gegen die Verwendung seiner Reparationsgelder zu Rüstungszwecken lebhaft zu protestieren. 11.

Aufstand gegen den türkischen Diktator.

Athen, 12. April. Der griechischen Presse zufolge ist in Trapezunt eine Revolte ausgebrochen, die sich gegen die letzten Anordnungen Kemal Paschas richtet. Der Aufstand nimmt immer mehr an Umfang zu, sämtliche Telephonverbindungen mit Trapezunt sind unterbrochen. In Konstantinopel und in Angora wird die Situation, die sich durch den Aufstand herausgebildet hat, sehr pessimistisch beurteilt.

Auch aus Belgrad meldet die „Prawda“, daß in Konstantinopel bereits Meldungen über den Umfang des Aufstandes in Trapezunt eingegangen sind. Augenblicklich konzentrieren die Aufständischen ihre Kräfte, über die sie verfügen. Die Regierung hat starke Militärabteilungen nach Trapezunt entsandt, über den Ausgang des Kampfes liegen jedoch noch keine Meldungen vor.

Verhaftung eines russischen Legationstrats.

Berlin, 12. April. (P.M.) Die Telegraphen-Union meldet aus Moskau, daß der Legationstrat der sowjetrussischen Gesandtschaft in Kowno Rabinowicz durch die Tscheka an der russisch-lettischen Grenze verhaftet und unter starker Bedeckung nach Moskau geschafft worden ist. Rabinowicz droht die Todesstrafe. Polnischen Meldungen zufolge erfolgte die Verhaftung unter dem Verdacht, daß Rabinowicz mit einem gewissen Gordon, den die Tscheka beschuldigt, Auslandswaren nach Moskau geschmuggelt zu haben, zusammengearbeitet hat. Vorher wurde auch die Frau von Rabinowicz verhaftet, die eine bedeutende Rolle in der Organisation der Schmuggler gespielt hat.

Er mordung eines russischen Kuriers.

Moskau, 12. April. (Eigene Drahtmeldung.) In dem Eisenbahnzuge, der zwischen Moskau und Charkow verkehrt, wurde gestern der Kurier der Moskauer Zentrale der Tscheka ermordet; ihm wurden sämtliche Dokumente, die den Prozeß gegen die ukrainischen Führer betrafen, abgenommen. Der Mord wurde erst in Charkow entdeckt. Es wurden zahlreiche Verhaftungen unter den Eisenbahnern vorgenommen, der Täter hat man jedoch bis jetzt nicht habhaft werden können.

Die Anträge im Charkower Prozeß.

21 Todesurteile gegen ukrainische Intellektuelle.

Kiga, 12. April. In dem Prozeß gegen 45 ukrainische Agitatoren, der bereits eine geraume Zeit das Charkower Gericht beschäftigt, beantragte der Generalstaatsanwalt die Todesstrafe für 21 Angeklagte. Um eine entsprechende Atmosphäre für die zahlreichen Todesurteile gegen hervorragende Vertreter der ukrainischen Intelligenz zu schaffen, veranstaltete die Kommunisten Massenversammlungen, in denen Entschuldigungen mit der Forderung gefaßt wurden, gegen sämtliche 45 Angeklagten auf Todesstrafe zu erkennen. Die Tscheka hat, nachdem sie aus verschiedenen Bezirken der Ukraine die Nachricht von einer starken Beunruhigung erhalten hatte, die durch den Prozeß unter der Bevölkerung hervorgerufen wurde, die Bereitschaft besonderer Abteilungen angeordnet. Russische Zeitungen bringen gleichlautende zensurierte Berichte über den Prozeßverlauf.

Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unsern Mitarbeitern wird strengste Pünktlichkeit zugesichert.

Bromberg, 14. April.

Wettervorhersage.

Die deutschen Wetterstationen künden für unser Gebiet wechselnde Bewölkung mit streichweisen Niederschlägen an.

Finanzschwierigkeiten polnischer Städte.

Es geht uns allen schwer. Der Arbeiter, Handwerker, Kaufmann, Fabrikbesitzer, die Gemeinde, ja selbst der Staat können nicht behaupten, daß die Zeiten rosig seien. Abgesehen von Leuten, die anscheinend beruflich verpflichtet sind, optimistisch zu sein, stöhnt jeder über die Wirtschaftslage.

Wie sehr sich die Wirtschaftslage auf die polnischen Städte auswirkt, geht aus einem Artikel der „Gazeta Handlowa“ hervor, die schreibt: „Die wirtschaftliche Depression wirkt sich auf die polnischen Städte in einem noch höheren Maße als auf die einzelnen Industriezweige aus. Um eine katastrophale Gestaltung der gegenwärtigen Finanzlage zu vermeiden, haben die polnischen Städte eine Reihe von Schritten unternommen. U. a. ersuchen sie das Innenministerium, sowie das Finanzministerium um eine sofortige, den schwierigen Verhältnissen angepasste Unterstützung. In erster Linie sollen diejenigen Städte berücksichtigt werden, welche bereits staatliche Zuschüsse für die soziale Fürsorge und für die Begegnung erhalten haben. Außerdem verlangte der Verband Polnischer Städte die sofortige Auszahlung der den Städten zuzehenden Steueranteile für die Zeit vor 1926, der bis heute noch nicht zur Auszahlung gelangte. Schließlich schlägt er verschiedene Unterstützungsmaßnahmen, wie die Streichung verschiedener Verbindlichkeiten gegenüber dem Staat und die Einräumung von Krediten in Höhe von 10 Millionen Zloty vor.“

Wer sich mit der Gestaltung der kommunalen Verhältnisse in Polen etwas beschäftigt hat, wird zugeben müssen, daß irgendwelche Hilfsaktionen dringend nötig sind. Die Stadt Bromberg z. B. hat ein Vermögen von 74 565 300 Zloty und 18 311 000 Zloty Schulden. Um die begonnenen Arbeiten zu beenden, den Ausbau des Stromnetzes durchzuführen und der Wohnungsnot zu steuern, müssen große Anleihen aufgenommen werden. Wie wir wissen, sind dem Stadtpräsidenten Zusagen gemacht worden, daß Bromberg wenigstens zur Beendigung des Krankenhauses eine Anleihe aus Warschau erhalten soll. Hoffen wir, daß sie so groß sein wird, um dieses Werk zu vollenden.

Übrigens soll Stadtpräsident Dr. S. Liwinski, wie wir erfahren, die Absicht haben, um der Stadt aus der Finanznot zu helfen, sich ins Ausland zu begeben, um dort eine Anleihe zu erlangen. Bei dieser Gelegenheit dürfte wohl festgestellt sein zu fragen, wie es mit der Dollarkonfession der Frau Cohn bestellt ist, die man laut einem Beschluß der Stadtverordnetenversammlung bekanntlich endlich nach Bromberg leiten wollte und die gewiß zur Behebung der Finanznot beitragen könnte.

Der gestrige Palmsonntag brachte ein unerwartet schönes Frühlingserwachen, das von Alt und Jung recht lebhaft zu Ausflügen und Spaziergängen ausgenutzt wurde. Das Straßenbild hatte geradezu sommerlichen Charakter. Die Damenwelt führte die neuen Frühjahrsfärbungen aus, die sonst gewöhnlich erst in den Osterfeiertagen das Licht der Öffentlichkeit erblicken. Die Geschäftswelt und besonders die Konfektionswarenbranche wird die freundliche Erinnerung der Sonne, daß wir uns wärmeren Jahreszeiten nähern, mit Freuden begrüßt haben, da sie einen kleinen Aufschwung ihrer Umsätze erhofft. Der Geschäftsverkehr in den gestrigen von 1 bis 6 Uhr nachmittags geöffneten Läden war jedoch nur mittelmäßig.

Die Illuminierung des Friedrichsplatzes vor dem Stadtparlament. Wie wir in unseren Berichten über die Staatsberatungen des Stadtparlamentes erwähnt haben, bildet der Antrag des Stadtv. Lewandowski betreffs der Illuminierung des Friedrichsplatzes am 19. März d. J. den Anlaß zu einer sehr lebhaften Debatte. Die Mitglieder des Regierungsblochs hatten bekanntlich namentliche Abstimmung in dieser Angelegenheit gefordert, während die Nationaldemokraten Geheimabstimmung verlangten. Dieser Antrag war auch angenommen worden, und nach sehr langen Geschäftsordnungsdebatten waren in geheimer Abstimmung die Anträge des Stadtv. Lewandowski im Verhältnis von 21:14 angenommen worden. Der Stadtverordnete des Regierungsblochs, Dr. Marzynski, ließ sofort nach der Abstimmung in dem Protokoll der Verhandlung einen Einspruch seiner Partei verzeichnen, in dem er an Hand der Geschäftsordnung der Stadtverordnetenversammlung nachwies, daß sämtliche Bestimmungen zu Unrecht erlosolgt seien und deshalb für ungültig erklärt werden müßten. Wie wir erfahren, hat der Leiter der damaligen Sitzung, der stellvertretende Stadtverordneten-Vorsteher und Abg. Faustyniak, sich davon überzeugt, daß Dr. Marzynski mit seinem Einspruch recht hat und will in der nächsten Stadtverordnetenversammlung eine diesbezügliche Erklärung abgeben. Wie wir weiter erfahren, will der Regierungsbloch aus diesem Grunde in bezug auf den stellvertretenden Stadtverordneten-Vorsteher seine Konsequenzen ziehen.

Die Schuljugend soll gewogen und gemessen werden. Laut ministerieller Verfügung werden in den Schulen die Körpergewichte und -maße der Schüler statistisch festgelegt. Banditenüberfall. Am 10. d. M. drangen gegen 11 Uhr abends unerkannt entkommene Täter durch ein Fenster in die Wohnung des Landwirts Wilhelm Bartnisch in Neffa-Abbau, Kreis Bromberg, ein. Der Wirt hörte das Eindringen der Banditen und öffnete die Tür zu dem Zimmer, in das die Eindringenden gelangt waren. Er sah zwei maskierte Männer vor sich. Er schlug schnell die Tür wieder zu und konnte sich mit Gewalt dagegen. Es gelang jedoch den Banditen trotzdem, die Tür wieder aufzudrücken. In diesem Augenblick verfehlte Bartnisch dem einen der Männer einen heftigen Stoß gegen das Bein, daß er zurücktaumelte, wodurch der Wirt wieder die Tür zuschlagen konnte und um Hilfe rief. Jetzt zogen es die Banditen vor, sich auf dem schnellsten Wege zurückzuziehen und gaben einige Revolverkugeln auf die Wirtenschaft ab. Eine Untersuchung ist eingeleitet. Die Polizei hofft der Täter bald habhaft zu werden.

§ Festgenommen wurden im Laufe des gestrigen Tages drei Personen wegen Diebstahls, vier wegen Übertretung sittenpolizeilicher Vorschriften, drei wegen Bagabundage und vier wegen Trunkenheit und Vandalismus auf der Straße.

Bereine, Veranstaltungen u.

Cäcilienverein. Übungsstunde Mittwoch, 16. April. (4796) Die Firma A. Henkel, Dvorcowa 97, veranstaltet täglich von 10—11 und 3—6 Uhr Kochvorführungen. Ein Mittagessen in 5—15 Minuten. Kostproben werden verabfolgt. Kein Vitamineverlust. (3405) Bei der Firma J. Kreski, Gdanjska 7, finden täglich von 11—1 und von 4—6 praktische Kochvorführungen mit dem „Pruco“-Schnellkochtopf statt. 80 Proz. Ersparnis an Arbeit, Zeit und Geld. (4611)

* Gostyn, 14. April. Schadenfeuer. Bei dem Wirt Kaspar Szafczak in Szurkowo brach ein Feuer aus, das einen Schaden von 6000 Zloty verursachte. Szafczak hatte an diesem Tage Gäste, die auch die Scheune besichtigten und dabei rauchten. So ist es, dem „Nowy Kurjer“ zufolge, wahrscheinlich, daß das Feuer durch einen weggeworfenen, noch glimmenden Zigarettenstummel entstanden ist. Szafczak war nur sehr niedrig versichert.

* Posen (Poznan), 12. April. Der Eisenbahnwerkstättenarbeiter Gzham Konieczny wohnt mit seiner Frau bei seiner Schwiegermutter Marja Józwiak in der Bachstraße. Die Ehe war nicht glücklich, weil Konieczny dem Trunke ergeben war. Es gab infolgedessen sehr häufig Streit. Am Donnerstag gegen 10 Uhr abends kam Konieczny wieder angetrunken nach Hause; er hatte seinen ganzen Lohn durchgebracht. Gegen 3 Uhr früh stand er auf, trat an das Bett seiner Schwiegermutter und schob ihr eine Kugel in den Hals. Sie war sofort tot. Darauf ging er in sein Zimmer und tötete sich durch einen Schuß in die Schläfe.

* Wollstein (Wolfszyn), 13. April. Generalalarm gegen Ratten! In dem Dorf Rattaj bei Rakoniewice erschollen um 1/2 10 Uhr abends Feueralarm. In Hast und Überstürzung stürzte man aus den Betten, um zu erfahren, daß sofort alle Wirte bei dem Gemeindevorsteher zu erscheinen hätten. Als man sich um den Gewaltigen geschart hatte, gab er ihnen eine Verfügung zur Kenntnis, daß ab morgen „Rattengift“ ein jeder zu legen habe! — Der Generalalarm als zweckdienliches Mittel, eine Verfügung zu publizieren, ist gewiß ein recht wirksames Mittel, für das man nur Bewunderung zollen kann.

* Schroda (Sroda), 11. April. In Rusiborek bei Schroda brach am 10. d. M. auf dem Hof des Landwirts Ludwik Janowski Feuer aus, das das Wohnhaus, Scheune, Stall und sämtliches Lebende sowie tote Inventar im Gesamtwerte von ca. 30 000 Zloty einäscherte.

* Bianno, 10. April. In körperlicher und geistiger Freude feierte das Ehepaar Emil Korzhals und Frau Helene geb. Wichmann die goldene Hochzeit. Im Anschluß an die Passionsandacht wurde das Jubelpaar durch den Ortspfarrer eingesegnet und ihm die Ehrenurkunde sowie das Glückwunschschreiben des Konviktoriums überreicht. Der Jubelbräutigam ist seit Bestehen der Gemeinde Mitglied der kirchlichen Körperschaften und schon eine Reihe von Jahren Kirchenältester.

Aus Kongregipolen und Galizien.

* Warschau (Warszawa), 12. April. (PZA) In dem Prozesse gegen den Großgrundbesitzer und Rittmeister der Reserve Stefan Grudzielski, der sich wegen Erschießung des Majors Josef Klob und wegen Wechselfälchung zu verantworten hatte, wurde nach fünfjähriger Verhandlung das Urteil gefällt. Es lautete wegen Wechselfälchung auf 1 Jahr und wegen Falschlag auf 3 Jahre Gefängnis sowie auf Verlust der bürgerlichen Ehrenrechte unter Anrechnung von 19 Monaten der Untersuchungshaft. Der Beurteilte wurde in Haft gehalten.

* Pabianice, 11. April. Aus dem Fenster auf die Telephondrähte gesprungen. In der Konowstraße 43 in Pabianice ereignete sich ein eigenartiger Unfall. In genanntem Hause bewohnt die Maria Andrejowna ein kleines Zimmer. Am Mittwoch nachmittag wollten drei Männer in die Wohnung eindringen. Als die Andrejowna ihnen nicht öffnete, holten sie sich Axte, um die Tür einzuschlagen. In der Angst sprang das Mädchen aus dem Fenster ihres Zimmers vom zweiten Stock auf die Straße. Sie blieb in den Telephondrähten so glücklich hängen, daß sie unverletzt auf dem Bürgersteige landete. Die inzwischen benachrichtigte Polizei befreite das Mädchen von ihren Verfolgern.

* Zakopane, 11. April. Zwei schwere Kraftwagenunfälle. In der Nähe von Zakopane kam es an einem Tage zu zwei Autokatastrophen. Der Gutsbesitzer Teodor Jungensfeld stürzte mit seinem Auto einen 70 Meter hohen Abhang hinunter, wobei der Chauffeur getötet und zwei Insassen verletzt wurden; das zweite Auto überfiel sich, wobei eine Person getötet und fünf schwer verletzt wurden.

* Lemberg (Lwów), 10. April. Schweres Explosionsunglück. Gegen 1/2 9 Uhr früh am Mittwoch erfolgte in der Maschinenfabrik in der Janomskistraße 144 in Lemberg eine furchtbare Explosion, bei der drei Menschen verletzt wurden. Der beim Schweißen beschäftigte Monteur Alexander Drohobycz kam mit dem Feuer einem Stahlbehälter mit Sauerstoff zu nahe, so daß dieser explodierte. Die Explosion war so stark, daß das aus Eisenbeton erbaute Fabrikgebäude fast vollständig zerstört wurde. Drohobycz und der mit ihm arbeitende 16jährige Lehrling Franciszek Johnson wurden von den herabstürzenden Eisen- und Mauerstückchen verschüttet. Einzelne Maschinenstücke wurden auf den Hof geschleudert. Der zufällig über den Hof gehende Lehrling Wilhelm Kunz, 15 Jahre alt, wurde durch ein Eisensstück am Kopf verletzt. Nach großen Anstrengungen gelang es, die Verschütteten zu bergen. Johnson ist schwer verletzt; am ganzen Körper hat er Brandwunden davongetragen. Drohobycz und Kunz sind verhältnismäßig leicht verletzt.

* Wilna (Wilno), 12. April. Ein Aufwieger nach 10 Jahren verhaftet. Vor einigen Tagen wurde der frühere Zugführer Szczagielski verhaftet, der vor 10 Jahren die Gefangenen des dortigen Militärgefängnisses zu einem Aufstand angeleitet hatte. Bei dem täglichen Spaziergang wurde dem Aufseher die Waffe abgenommen und er selbst gebunden. Ebenso ging es den übrigen Wärtern. Dann besetzte man alle Gefangenen und bewaffnete sich mit den Waffen der Aufseher. Ein

Mix-Seife

die beste, die billigste.

größeres Polizei- und Militäraufgebot stellte die Ordnung wieder her. Szczagielski hielt sich die Jahre hindurch in verschiedenen Gegenden unter falschen Namen auf. Vor einigen Tagen wurde er von einem Aufseher in einem Restaurant in Wilna erkannt und festgenommen.

* Luck, 12. April. Ein Riesenbrand vernichtete im Dorfe Boguszyce, Kreis Koztopolst, 16 Wohnhäuser, 20 Scheunen und 16 Ställe.

* Postawy, 13. April. Tödlicher Unfall. Im Dorfe Macury, Gemeinde Luczak, wollte der 24jährige Mühlenbesitzer Stanislaw Swierkowiez ein altes Artilleriegeschöß auseinandernehmen. Dabei kam es zu einer Explosion, die Swierkowiez tötete und die Mühle vollständig zerstörte.

* Krakau (Krakow), 13. April. Die stille Universitätsstadt Krakau wird zurzeit von einem großen Skandal in der dortigen guten bürgerlichen Gesellschaft bewegt. Es handelt sich um die Ausdeckung einer großen Spielhölle, die in den Räumen und mit den Mitteln des Bürgervereins und der diesem gehörenden Mittelstandsbank arbeitete. Ein Krakauer Bürger, der dort in kurzer Zeit über 200 000 Zloty verlor, wandte sich an die Polizei, die darauf das Unternehmen aufhob und gegen mehr als 60 Personen Strafverfahren einleitete. Der Direktor der Mittelstandsbank, der gleichzeitig Vorstandsmitglied des Bürgervereins war, ist geflüchtet. Es heißt, daß er durch seine Verwicklung in die Affäre auch die Bank geschädigt und ihre Existenz gefährdet hat.

Eingefandt.

(Für diese Rubrik übernimmt die Schriftleitung nur die presserechtliche Verantwortung.)

Syndikalisierung der Landwirtschaft.

Wir erhalten folgende Zuschrift: Durch den rapiden Rückgang der Preise für landwirtschaftliche Produkte ist ein krasses Mißverhältnis eingetreten zwischen diesen Preisen und den Preisen der landwirtschaftlichen Bedarfsartikel. Daraus ergibt sich von selbst die Forderung auf Verbilligung der Unkosten in der Landwirtschaft, vor allem aber Erleichterung der sozialen Lasten. Einen enormen Fortschritt würde es bedeuten, wenn der Landwirtschaft folgende Zusicherungen gemacht würden:

1. daß in die staatliche Versicherungsordnung wieder die Ausnahmebestimmung aufgenommen wird, daß neben den Kreiskrankenkassen auch Ortskrankenkassen gebildet werden dürfen, die von den an diesen Orten wohnenden Arbeitgebern und Arbeitnehmern verwaltet und kontrolliert werden;

2. wäre eine Ausdehnung der Syndikalisierung auf verschiedene landwirtschaftliche Produktionszweige, ähnlich wie das Zuckersyndikat, z. B. ein Kartoffelsyndikat, notwendig. Dieses Syndikat könnte folgende Forderungen stellen:

- a) steuerfreie Hergabe von Spiritus zu technischen und Beleuchtungszwecken,
- b) Frachtermäßigung für Kartoffelartikel zu Exportzwecken.

Ferner könnte ein Getreidesyndikat gegründet werden, das seinen Einfluß dahin ausübt, daß ebenso wie bei dem Zucker die inländischen Preise festgesetzt werden, außerdem jegliche Maßnahmen, die die Regierung in dieser Beziehung treffen will, mit ihm beraten werden.

Ein zweiter Faktor, der zur Vertierung der Bedarfsartikel beiträgt, sind die industriellen Syndikate, zunächst das Kohlsyndikat, Koblensyndikat usw. Diese Syndikate üben einen großen Einfluß aus auf die Maßnahmen der Regierung und tragen zur Vertierung der Inlandspreise bei. So muß z. B. der inländische Kohlenkonsument den Ausfall, den die Syndikate für exportierte Kohlen haben, mit hohen Aufschlägen decken. Diesem Beispiel sollte auch die Landwirtschaft folgen und endlich dazu zuschreiten, sich solidarisch zusammenzuschließen. Zusammenschluß macht stark und Stärke gibt Macht!

Kleine Rundschau.

* Cambridge schlägt Oxford mit zwei Längen. Der traditionelle Achterruderkampf zwischen den Universitätsmannschaften von Cambridge und Oxford ging am Sonnabend, dem 12. d. M., zum 82. Mal vorstatten. Er endete mit einem Sieg der Cambridge-Mannschaft, die Oxford mit zwei Längen hinter sich ließ. Damit hat Cambridge 41 Mal und Oxford 40 Mal den Sieg errungen. Einmal war der Kampf als totes Rennen unentschieden.

Wasserstandsrichten.

Wasserstand der Weichsel vom 14. April.
Krakau + 2,46, Zawisch + 1,47, Warschau + 1,65, Plock + 1,54, Thorn + 1,82, Gorden + 1,84, Culm + 1,73, Graudenz + 1,99, Rurzebrat + 2,20, Bielstok - 1,62, Dirschau - 1,56, Einlage + 2,14, Schlewenhorst + 2,26.

Chef-Redakteur: Gottfried Starke; verantwortlicher Redakteur für Politik: Johannes Kruse; für Handel und Wirtschaft: Hans Wiese; für Stadt und Land und den übrigen unpolitischen Teil: Marian Hepe; für Anzeigen und Reklamen: Edmund Praggodski; Druck und Verlag von A. Dittmann, G. m. b. H., sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfaßt 10 Seiten einschließlich „Der Hausfreund“ Nr. 88.

Heute: „Illustrierte Weltchau“ Nr. 15.

Am Sonntag Palmareum verschied sanft nach langem schwerem Leiden meine liebe Frau, unsere geliebte Mutter, Tochter, Schwester und Großmutter

Frau Olga Becker

geb. Fehlaue
im 61. Lebensjahre.
Amtsgerichtsrat Waldemar Becker
Irmgard Behring, Bromberg
Dr. Walter Becker
Dr. Hanns Behring, Bromberg
Frau Elvira Fehlaue, Giersdorf b. Martha
Erna Fehlaue, Berlin
Max Fehlaue, Düsseldorf
Die Enkelkinder:
Klaus, Ingeborg, Hildegard.
Breslau, Borfigstr. 34 I. 4800

Die Beisetzung findet am Gründonnerstag, dem 17. d. Mts., mittags 12 Uhr auf dem Johannesfriedhof von der Kapelle von St. Salvator aus statt.



Am Sonntag, dem 13. April, nachmittags 6 Uhr, verschied sanft nach einem arbeitsreichen Leben, unser guter Vater, Schwieger-, Groß- und Urgroßvater, Schwager und Onkel, der

David Stöckmann

Veteran von 1866/70
im 88. Lebensjahre.
Die trauernden Hinterbliebenen.
Friedorf, Gogolin, Charlottenburg, Heinersbrück,
den 14. April 1930. 1988

Die Beerdigung findet am Donnerstag, dem 17. d. Mts., nachm. 3 Uhr vom Trauerhause aus statt.

Am 11. d. Mts. starb plötzlich und unerwartet der

Herr Wilhelm Rose

Bruszc
im 73. Lebensjahre.
Er war Erbauer und Mitbegründer unserer neuen Molkerei-Genossenschaft und viele Jahre dessen Vorsitzender.
Ehre seinem Andenken.
Im Namen der Molkerei-Genossenschaft
Der Vorstand.
Bruszc, den 14. April 1930. 9811

Für die vielen Beweise zahlreicher Teilnahme beim Tode unseres lieben Entschlafenen, des

Herrn Rentier H. Dreffel
ganz besonders Herrn Pfarrer Wurmbach für die trostreichen Worte am Grabe und dem Männer-Gesangsverein Liedertafel für die letzten Grüße sagen wir

unsern herzlichsten Dank.

Bromberg, den 14. April 1930.
Die Hinterbliebenen.

Für die vielen Beweise herzlicher Teilnahme sowie für die zahlreiche Kranz- und Blumenpende beim Seingang unseres lieben, teuren Entschlafenen sagen wir allen Verwandten, Bekannten und dem Verein D. T. V. S. unseren

innigsten Dank
Im Namen aller Hinterbliebenen
Familie August Müller
Blaecno, den 10. April 1930
pow. Gępolno

Verfekte Schneiderin Gardinenpannerei
empfehl. sich in u. auß.
d. Saue, a. aufs Land.
Plac Kościeleckich 3,
Peterjona 11, St. pt. r.
1850

Tanzunterricht

Die M. Toeppe'schen Kurse im Wicher'schen Saal 4147
führe ich in bisheriger Weise fort.
Der neue Kursus beginnt Mittwoch, 23. April.
Anmeldungen nehme ich entgegen 12-1 u. 6-8 Uhr.
H. Plaesterer, Tanzlehrerin, Dworcowa 3

Anlässlich meiner Auswanderung nach U.S.A. sage ich d. geehrten Vorstande, sowie allen w. Mitgliedern d. Bauernvereins Ziele, meinen Nachbarn und meinem Nachfolger, auch allen Freunden u. Bekannten ein herzliches Lebwohl.
1973 Emil Beyeler.
Bydgoszcz, Tel. 18-01

Dr. v. Behrens
bearbeitet
allerlei Verträge.
Testamente, Erbsch.
Auflassungen, Hypothekeneintragung,
Gerichts- u. Steuerangelegenheiten.
Promenada nr. 3, beim Schlachthaus.
Erfolgr. Unterricht i. Franz., Engl., Deutsch (Gram., Konverf., Handelskorresp.) erteilt. Itz., engl. u. deutsche Uebersetzungen fertigen an
L. u. A. Furbach, (lgl. Aufenth. i. Engl. u. Frankr., Cieszkowsk, Moikstfzr.) 11. I. Mts. 111

Möbel
solide ausgeführt, zu günstigst. Bedingungen unter Garant. (ogar b. Zentralheizg.) kompl., einzeln, in ausgezeichneter Ausführung und großer Ausw.: Schlafzimm., Speisezimmer, Herrenzimm., Salons, Stubgarnitur, Tische, Stühle, Sofas, Bettstelle, Spinde, Verticos u. vieles andere. Beste Gelegenheit zum Einkauf gebrauchter Möbel: nur im Magazin Mobil Górnolazaków, Bydgoszcz, Sniadeckich 56, Tel. 1025, Straßenbahnhaltestelle Danziger Elisabethstraße. 3018

Damenhüte
empfiehlt schon von 7,00 floty auswärts K. Majewski, Bydgoszcz, Mofkowa 2. 4692
Relims
in künstlerisch. Mustern empf. zu mäßig. Preis.
Wytwórnia kilimów H. Czerwińska, Bydgoszcz, 1928 Rwiatowa 10, 1 Et.



„Ich bin gut rasiert!“

Dieses Bewußtsein verleiht Ihnen Sicherheit. Sich gut rasieren heißt: „Peri Rasier-Crème“ benutzen. Diesem unvergleichlichen Rasiermittel gilt jeder Bart gleichviel. Auch den stärksten weicht es rasch, und es schont die Haut. Lesen Sie diese 100%igen Wahrheiten:

Peri Rasier-Crème bezwingt den stärksten Bart. Reichliche Anwendung von Wasser beim Einpinseln macht das Haar besonders weich - der sahnige Schaum erweicht die Haare bis in die Haarwurzeln - die feinen Schaumperlen umgeben jeden Haarschaft und machen den Bart schnittreif. Die Klingen werden leicht mit ihm fertig und deshalb geschont. Eine Minute Einschäumen - mit warmem oder kaltem Wasser genügt. Nur Pinsel erforderlich - kein Rasierbecken. Einreiben mit den Fingern unnötig. „Peri Rasier-Crème“ schafft's ganz allein - kein Vor- oder Nachbehandeln der Haut, denn die Haut wird nicht gereizt. „Peri“ spart Zeit und Geld und vermeidet Ärger.

Werden Sie Perianer, dann werden Sie immer sagen können: „Ich bin gut rasiert!“

Überall erhältlich!
Dr. M. Albersheim, Frankfurt a. M. - London - Danzig



Am Karfreitag, dem 18. und Sonnabend, dem 19. April 1930

bleiben unsere

Kassenräume

für jeglichen Verkehr

geschlossen!

Bank für Handel und Gewerbe Poznań } Sp.
Poznański Bank dla Handlu i Przemysłu } Akc.
Oddział w Bydgoszczy.

Deutsche Volksbank, Spółdz. z ogr. odp.
Centrale Bydgoszcz.

Genossenschaftsbank Poznań } Spółdz. z
Bank Spółdzielczy Poznań } ogr. odp.
Oddział w Bydgoszczy.

Przetarg przymusowy.

W środę, dnia 16 kwietnia br. o godz. 11-tej sprzedawać będzie przy ul. Promenada 38 najwięcej dającym za gotówkę:

większą ilość różnych wyrobów drzewnych w surowym stanie, jak n. p. tarcze do pasów, półkrety, korpusty do bryczek i do wozów, ramy do klejenia desek, 100 sań, karoserje omnibusowa, siedzenia klozetowe, ławy, drabiny, listwy do firan, trzony do łopat, szafki do narzędzi, koła do bryczek, leżaki, krzesła składane, garnitury dziecięcych krzesel, stojaki do garderoby, fotele z ruchomem oparciem, różne przyrządy do ćwiczeń gimnastycznych jak drabiny szwedzkie, stojaki, ręczne granaty ćwiczebne i t. p., z wyrobów metalowych: osie kolanowe, koniczne, różne resory, opaski na plasty i okoio 100 naczyn do farb.

Czternasty

Komornik sądowy w Bydgoszczy.

Zwangsversteigerung. Am Mittwoch, dem 16. April d. Js., um 11 Uhr, werde ich ul. Promenada 38 meistbietend bei Barzahlung verkaufen: Größere Posten Holzzeugnisse (roh), wie Riemen-scheiben, Säbdröher, Britschentartrosieren u. Wagengestelle, Nähmaschinen zum Bretterleben, 100 Schlitten, Omnibuskarosserie, Britschent-Räder, Leitern, Gardinenstang., Spatenheile, Werkzeugspinde, Britschent-Räder, Chaiselg., Klappstühle, Garnit. v. Kinderstühl., Gard.-Ständ., Fauteuils m. bewegl. Lehne, div. Turngeräte, wie Schwed. Leitern, Ständer, Hebung-Handgranaten usw., von Metallzeugnissen, Arieachten, Ionsche Nischen, versch. Sprungfedern, Reifen u. ca. 100 Farbengefäße.

Weiße Peking-Enten-Bruteier

(auch Bruthühner) hat abzugeben 1927
H. Gaeste, Louin, p. Bawelno.

Mehrere Zentner Petersilien-wurzeln und 2 Ztr. Borree (Louch)

hat abzugeben. Offerten mit Preisangabe an 4743
Majetność Mgoszcz p. Lisowo, p. Chelmno.

Geldmarkt

5-8000 zł

geg. Sicherheit auf ein Jahr gesucht. Hoher Gewinn! Offert. unter B. 1969 an d. Geschäftsstelle dieser Zeitung.

4000 Zloty auf Grundgrundstück 3. 1. Stelle gef. Off. u. H. 1968 a. d. Geschäftsstelle.

Koniferen
la Ware, Buzus in allen Formen, Taxus, Cypressen.

Rhododendron
in besten winterharten Sorten. 1896

Mohr, Bydgoszcz
Neuer evgl. Friedhof, Zaświat Nr. 2.

Uebernehme zum Verlegen größere u. kleinere Posten Parfettfußböden, Abziehen und Reinigen. 1781
Behnte, Parfettleger, Bydg., Lenartowicza 2.

Edelgüht gelber Drington Bruteier
Stück 1,00 zł. 4097
B. Grawunder, Dworcowa 20. Tel. 1638.

Leinsaat und Leinsaatsschrot
auch in kleinen Mengen liefert ab Lager
Landw. Grot- 4502
handels-gesellschaft, Brodnica n/D.

Zum Okerfeste
empfehle rohen u. gef. Schinken, Leinwurt und Salami, feine u. grobe Bratwurst, Landleberwurst und tägl. frische Wiener Würste sowie sämtliche Festbraten.
Eduard Reeck, Sniadeckich 17. 4696

Geradella zur Saat
doppelt gereinigt haben waggonweise abzugeben
Kruczyński i Ska, Bydgoszcz, Granwaldsta 142, Tel. 1323 u. 1333.

1 Posten Speichen à Schod 16 zł., 1 Posten Speichen à Schod 22 zł.,
gute, trodene, dreijähr. Ware, sowie 2-, 3-, 4zählige Felgen offer. ab Station Chelmno Wessier, Chelmno, Wodna 14. 4788

Die Beileidigung, die ich Herrn Emil Fraze aus Sino aufgef. h. nehme ich reuen. zurück. 1850
Hermann Rolander.



Zu günstigen Bedingungen durch Maschinenhandlungen zu beziehen oder, wo nicht erhältlich vom Werkverleiher und Lagerhalter in Polen: Inz. H. Jan Markowski
Tel. 52-43 ul. Now. Mielzyńskiego 21